

ARG 0000106



Company Magna PT S.p.A  
Plant Modugno  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO BA

### Delivery Note 81023718

Page 1 / 1



180243886  
500725554

105703

Ship Date	18.09.2019	GGB Contact Name	MARTIN GRYZEWSKI
Our suppl. No.		GGB Contact Email	martin.gryzewski@ggbearings.com
Customer No.	100325	GGB Contact Phone	+49 (7131) 269-133
Customer Tax ID No.	IT04886850728	GGB Fax	+49 (7131) 269-77133
Ship-from	GGB Slovakia s.r.o. Ulica priemyselna, 038 52 Sučany, SK		
Ship To	Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO BA, IT		
Sold-to-party	Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO BA, IT		
Transit Place			
Forwarder	Customer pick up	Number of boxes	20
Delivery Terms	FCA Sucany	Number of Pallets	1
Shipment Type	Road - ship date	Net/Gross weight	233,6 / 250,0 KG
Tracking#			

Line	GGB Part / Description Cust Part / Description	Del Qty / UoM	Batch Dimension	Country of Orig./C. Code
GGB Sales order: 3150001091 / Customer Order:550003878101				
10	1520DP4/DP4 Bush 9009068202	32 000 PCE	0000447850 15 X 17 X 20 MM	SK/84833080

Suppliers' declaration for products having preferential origin status.

We declare, that the mentioned goods, if not otherwise noted on invoice, were produced in European Community and satisfy the rules of origin governing preferential trade with:

Egypt, Albania, Algeria, Bosnia-Herzegovina, CARIFORUM-States, Ceuta, Chile, ESA-States (ESA = MG, MU, SC, ZW without KM, ZM) Faroer, Israel, Jordan, Croatia, Libanon, Marokko, Mecedonia, Melilla, Mexico, Montenegro, Rep. Korea, Serbia, South Africa, Tunesia, West-Pacific-States WPS, Island, Liechtenstein, Norway, Switzerland, Turkey. Republik Moldau, Georgia, Ukraine

We undertake to inform immediately if this declaration is no longer valid. We undertake to make available to the customs authorities any further supporting documents they require.

We declare that no cumulation applied.

Unless otherwise stated, the technical data of products specified in this document can be found in the relevant technical handbook. Technical handbook s are available at: [www.ggbearings.com](http://www.ggbearings.com). The product specifications mentioned therein are an integral part of this document. The product specifications also provide information regarding the lead content or our product.

Delivery in accordance with our general terms and conditions of sales.

For intra community exports the following applies:

VAT exempt intra-Community supply.

### KUENNE+NAGEL s.r.l. ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 32000

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 1

Conformità alle schede d'imballaggio:  SI  NEI

Data controllo: 27/09/2019

Firma

Sitz der Gesellschaft: Heilbronn - Amtsgericht Stuttgart HRB 107740  
Geschäftsführer: Klaus Hofmann, Susan Sweeney, Robert McLean  
Commerzbank Heilbronn - Swift/BIC: COBADEFF620 - IBAN DE91620400600319067500  
UST-IdNr. DE218393003

GGB Heilbronn GmbH  
Ochsenbrunnenstrasse 9  
D - 74078 Heilbronn  
Tel: +49 (0)7131 269-0  
Fax: +49 (0)7131 269-500  
[www.ggbearings.com](http://www.ggbearings.com)

# Transport Order



\*\*\* EURAPID \*\*\*

Mittente  
Sender

N° partita IVA  
VAT-ID-No.

Data / Date

24-SEP-2019

GGB SLOVAKIA



Ulica priemyslana 1910/4  
SK-03852 SUCANY  
+421434040101 STANISLAV LAURINCIK

Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)  
Collection address  
GGB SLOVAKIA

Ordine di trasporto  
Order code

ZRG-ER-0000106 \*\*\* EURAPID \*\*\*

Ulica priemyslana 1910/4  
SK-03852 SUCANY

Condizioni di trasporto/Delivery terms

Indirizzo terminale  
Terminal address

- franco dom. free domestic  
 franco fabbrica ex works  
 sdoganato cleared  
 non sdoganato uncleared  
 dazi pagati taxes paid  
 dazi non pagati taxes unpaid  
 dir. dog. pag. duty paid  
 dir. dog. non pag. duty unpaid  
 altri others

DHL EXPRESS (SLOVAKIA) S  
ZILINA  
PAULA MUDRONA 7  
SK-01001 ZILINA  
Tel:  
Fax:

Destinatario  
Consignee

MAGNA PT S.P.A., PLANT MODUGNO

Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO

EXW

Assicurazione complementare  
Additional transport insurance

Numero di dossier  
Terminal reference

- si yes  
 no no

Valuta  
Currency

Valore da assicurare  
Value for insurance

Riferimenti del cliente  
Customer's reference

Terminal di arrivo  
Destination terminal

Numero telefonico  
Contact tel.

Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO

BARI + 39 / 80 5315811

Marche e numeri Marks and numbers	Quantità Quantity	Imballaggio Packing	Descrizione della merce Description of Packing	Tariffa doganale Custom's tariff number	Peso lordo in kg Gross weight in kg	Valore (con valuta) Value (with currency)
	1	CLL	GOODS GOODS		130.0	

EX WORKS

Peso tassabile in kg  
Payable weight in kg

Totale peso lordo in kg  
Total gross weight in kg

0.346 m<sup>3</sup> 0.00 LM

Richieste particolari / Special consignments

Istruzioni particolari / Special instructions

COMMITTED DELIVERY DATE: 20190930

Allegati / Enclosures

Delivery Note  
(remains with consignee at delivery)

Ritiro dal mittente  
Collection at sender

Consegna al destinatario  
Delivery to consignee

IMPORTANT

According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.

Data / Date

Data / Date

Orario / Time

Orario / Time

Firma dell'autista / Driver's signature

Firma del destinatario  
Consignee's signature

Nome di chi firma in stampatello  
Consignee's name in block letters

"ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

EUROCONNECT S.r.l.  
27 SET 2019

Filiale di emissione 408 BARI DHL FREIGHT Percorrenza Km.

Spedizione	T Mittente	Rif. Mitt.1	Dt. Sped.	Destinatario	Località	Pv	Zona Colli	Peso	Segnacolli	C/Ass./Ft	BP UA
C 401- 203328	GGB SLOVAKI	ZRG-ER-0000106	260919	MAGNA PT S.P.A. MODUGNO	BA	1	1	130,00	510736423		F1
C 401- 204055	ROBERT BOSCH	ERF-EC-11111979	260919	MAGNA PT S.P.A. MODUGNO	BA	1	2	422,00	8611111979		F1
C 401- 202787	KOYO DEUTSC	HRM-EC-1275955	250919	MAGNA PT S.P.A. MODUGNO	BA	1	2	902,00	151275955		F1

TOTALI:	Spedizioni	Tot. Ritiri	3 Colli	5 Peso	1454,00 M.C.	Imp. Fatt.	Imp. Ant.	Imp. C/Ass.

**C.A. SIG. LABARTINO GIORGIO**

19:25  
19:35

**KUEHNLE + MAGEL S.r.l.**  
Via dei Cirulli, n. 20226 Modugno (BA)

27 SET 2019  
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Si riceve un pablene  
in formato del fornitore

GGB. *[Signature]*

Autista:

*[Signature]*  
MEMEM